

## PRESSE-INFORMATION 7-2013

### **Der DVS weltweit unterwegs: vier Auslandsmessen in diesem Jahr**

**Düsseldorf, 18. Juni 2013.** Neue Märkte in der Fügebranche erschließen, Auslandskontakte knüpfen, effektives Networking betreiben – das bieten die Auslandsmessen der SCHWEISSEN & SCHNEIDEN-Familie in diesem Jahr gleich vier Mal. Ob die ARABIA ESSEN WELDING & CUTTING, die BEIJING ESSEN WELDING & CUTTING, die RUSSIA ESSEN WELDING & CUTTING oder die BRAZIL WELDING SHOW – sie alle sind aus der Weltleitmesse SCHWEISSEN & SCHNEIDEN entstanden, die dieses Jahr vom 16. bis 21. September in Essen zum 18. Mal stattfindet. Der DVS – Deutscher Verband für Schweißen und verwandte Verfahren e. V. unterstützt die von der Messe Essen organisierten Messen ideell und wirkt teilweise durch begleitende Foren mit.

Die größte und wichtigste Veranstaltung im Veranstaltungsprogramm des DVS ist und bleibt die SCHWEISSEN & SCHNEIDEN in Essen, die durch ihren vierjährigen Veranstaltungsrhythmus auch als „Olympiade der Füge-technik“ genannt wird. Um deutschen Unternehmen und den DVS-Mitgliedern die Chance zu geben, in bedeutenden Wachstumsmärkten im Bereich der Füge-technik Fuß zu fassen und wichtige Kontakte zu knüpfen, hat der DVS zusammen mit seinem langjährigen Partner, der Messe Essen GmbH, die WELDING & CUTTING-Auslandsmessen ins Leben gerufen. Auf Antrag des DVS werden für diese Messen jedes Mal Förderungsanträge beim AUMA (Ausstellungs- und Messeausschuss der Deutschen Wirtschaft e. V.) gestellt. Wenn das Bundesministerium für Wirtschaft und Technologie (BMWi) die Gelder bewilligt, können die deutschen Gemeinschaftsstände auf den großen Veranstaltungen realisiert werden. Deutsche Unternehmen haben so mithilfe des DVS die Möglichkeit, zu günstigen Konditionen als Aussteller an nahezu allen Messen teilzunehmen, den Zugang zu den Auslandsmärkten zu bekommen und in einem internationalen Networking in der Fügebranche mitzuwirken.

Die Auslandsmessen der SCHWEISSEN & SCHNEIDEN-Familie im Überblick:

- Die ARABIA ESSEN WELDING & CUTTING machte in diesem Jahr im Januar den Anfang. Dubai war der Austragungsort dieser ersten fūgetechnischen Fachmesse in den Vereinigten Arabischen Emirate, in die der DVS und die Organisatoren, die Messen Essen und

**Barbara Stöckmann**  
Presse- und Öffentlichkeitsarbeit

T +49. (0)211. 1591-301  
F +49. (0)211. 1591-200

barbara.stoekmann@dvs-hg.de  
www.dvs-ev.de

Düsseldorf, die aktuellen Branchen-Themen platzieren konnten. Einen besonderen Schwerpunkt setzte an den ersten beiden Messtagen der DVS CONGRESS ARABIA, der sich inhaltlich mit den neuesten fügetechnischen Trends und den besonderen Herausforderungen in der Region beschäftigte. Die nächste ARABIA ESSEN WELDING & CUTTING findet vom 10. bis 13. Januar 2015 wieder in Dubai statt.

- Ebenfalls mit einem Congress ist der DVS auf der BEIJING ESSEN WELDING & CUTTING zurzeit vertreten, die noch bis zum 21. Juni in Shanghai stattfindet. Als Asiens führende fügetechnische Fachmesse öffnet die von der Chinese Mechanical Engineering Society (CMES) und der Messe Essen organisierte Veranstaltung in ihrer 16. Auflage die Tore für einen neuen Besucherrekord, der deutlich das starke Wirtschaftswachstum Chinas widerspiegelt. Ihre Neuheiten präsentieren die Aussteller auf der BEIJING ESSEN WELDING & CUTTING jedes Jahr abwechselnd in Peking und Shanghai. Der Termin nächstes Jahr in Peking ist vom 10. bis 13. Juni.
- Die nächste Auslandsmesse, die RUSSIA ESSEN WELDING & CUTTING, findet vom 25. bis 28. Juni 2013 statt. Auch auf dem dort stattfindenden Kongress der NAKS (Nationale Agentur für Kontrolle und Schweißen), dem russischen Partner des DVS, nimmt der Verband teil. Alle zwei Jahre haben internationale Unternehmen in Moskau die Möglichkeit, ihre neuesten Entwicklungen aus den Bereichen Fügen, Trennen und Beschichten vorzuführen. In den Jahren dazwischen realisieren der DVS und die Messe Essen den ESSEN WELDING PAVILLON auf der SVARKA in Sankt Petersburg, der in 2014 vom 13. bis 16. Mai stattfindet.
- Den Abschluss der Auslandsmessen bildet in diesem Jahr die BRAZIL WELDING SHOW. 2011 hatte sie in Sao Paulo ihre Premiere und sie ist die erste Spezialmesse für Schweißtechnik in Brasilien. Vom 1. bis 4. Oktober 2013 findet sie nun wieder parallel zur CORTE & CONFORMACAO DE METAIS, der größten Veranstaltung zur Metallumformung und -fertigung in Südamerika, zum zweiten Mal statt.

Im nächsten Jahr ist auch die fünfte Auslandsmesse wieder dabei: Vom 28. bis 30. Oktober 2014 wird die INDIA ESSEN WELDING & CUTTING als Indiens führende Fachmesse im Bereich der Fügetechnik zum sechsten Mal Anlaufstelle für Aussteller und Besucher in Südasien sein. Dabei bildet sie mit den Messen TUBE INDIA, METALLURGY INDIA und WIRE & CABLE INDIA ein Quartett, das sich durch themenverwandte Angebote ergänzt und Synergien nutzt.

**Barbara Stöckmann**  
Presse- und Öffentlichkeitsarbeit

T +49. (0)211. 1591-301  
F +49. (0)211. 1591-200

barbara.stoekmann@dvs-hg.de  
www.dvs-ev.de